

Sverige/Norge

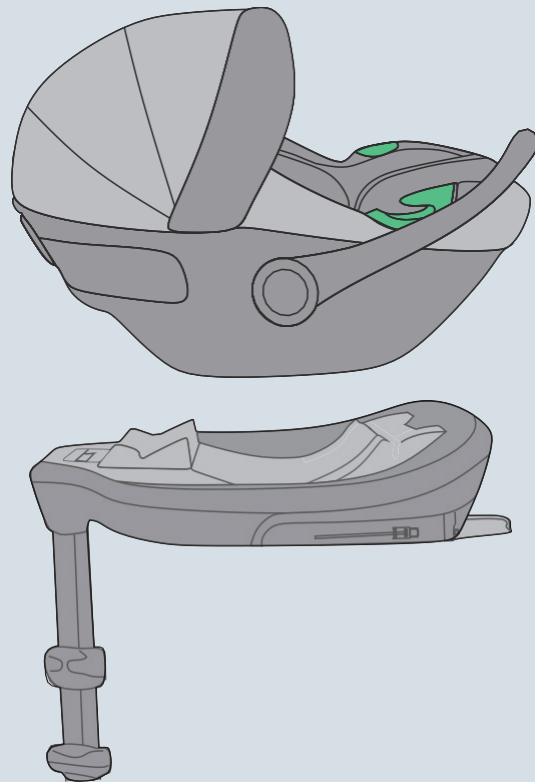
Axkid AB www.axkid.com
info@axkid.com
Tel.: (+46) 511 760 620

UK / Ireland

Axkid Ltd www.axkid.com
info@axkid.com
Tel.: (+46) 511 – 760 620

Čeština

Centrum autosedaček s.r.o.
www.centrumautosedacek.cz
info@centrumautosedacek.cz
Stavební 57, 290 01
Poděbrady, Česko
Tel.: (+420) 770 192 112

AXKID**AXKID**
GOKID

Předpis UN R 129
Návod k použití
Axkid Gokid, 40–87 cm

Designed
in Sweden



Tato autosedačka je vybavena základnou ISOFIX pro snadnější instalaci, která zajišťuje maximální bezpečnost a pohodlí vašeho dítěte během cestování.

Doporučeno pro:

Věk: Od narození do přibližně 18 měsíců

Tělesná výška: 40–87 cm

Vhodné pouze pro sedadla vozidla vybavená automatickými třibodovými bezpečnostními pásy schválenými podle předpisu UN R16 č. 16 nebo srovnatelné normy.

GOKID / ZÁKLADNA ISOFIX GOKID

Testováno a certifikováno podle ECE R129	
Výška od 40 cm do 87 cm	Hmotnost do 13 kg

• ECE = Evropská norma pro bezpečnostní vybavení

Autosedačka je navržena, testována a schválena podle požadavků evropské normy pro dětské bezpečnostní vybavení (ECE R129). Certifikace „E“ (v kruhu) a schvalovací číslo jsou uvedeny na štítku (nálepce na autosedačce).

Toto schválení pozbývá platnosti, pokud budou na autosedačce provedeny jakékoli úpravy.

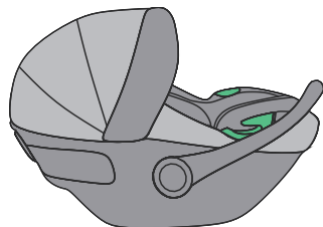
Úpravy smí provádět pouze výrobce.



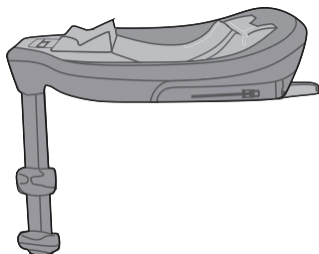
- EN Skann for bruksanvisning
- DA Skann for bruksanvisning
- DE Scan fur Benutzerhandbuch
- FI Scan for user manual
- FR Scannez pour le manuel d'utilisation
- NO Skann for bruksanvisning
- SE Skanna för bruksanvisning
- CS Naskenujte pro návod k použití

Tato autosedačka splňuje požadavky předpisu UN R 129/03.

Před instalací a použitím výrobku si pečlivě přečtěte všechny pokyny.



AXKID GOKID



Základna AXKID GOKID

Upozornění

Toto je dětský zádržný systém i-Size se zvýšenou ochranou (ECRS), který je schválen podle předpisu UN R 129.

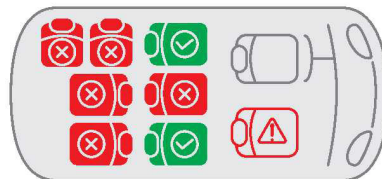
Je určen pro použití na sedadlech vozidla kompatibilních se systémem i-Size, jak je uvedeno výrobcem vozidla v uživatelské příručce. Pokud si nejste jisti kompatibilitou, obraťte se na výrobce dětského zádržného systému se zvýšenou ochranou nebo na svého prodejce.

Důležité bezpečnostní upozornění:

Nepoužívejte dětský zádržný systém se zvýšenou ochranou na sedadlech, kde je aktivní čelní airbag.

DŮLEŽITÉ! Používejte novorozeneckou vložku do této autosedačky dokud vaše dítě nedosáhne výšky 75 cm.

Použití ve vozidle



Správné umístění autosedačky ve vozidle.



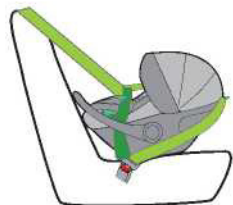
Pokud je nutné autosedačku nainstalovat na přední sedadlo spolujezdce, ujistěte se, že je airbag deaktivován, abyste předešli vážnému zranění.



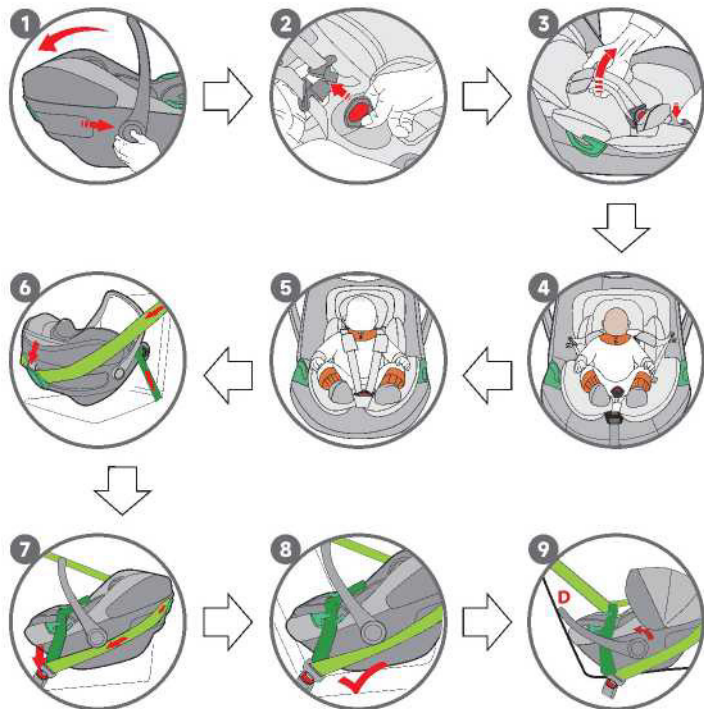
VAROVÁNÍ!

Nikdy nepoužívejte tuto autosedačku na sedadle, kde je aktivní airbag.

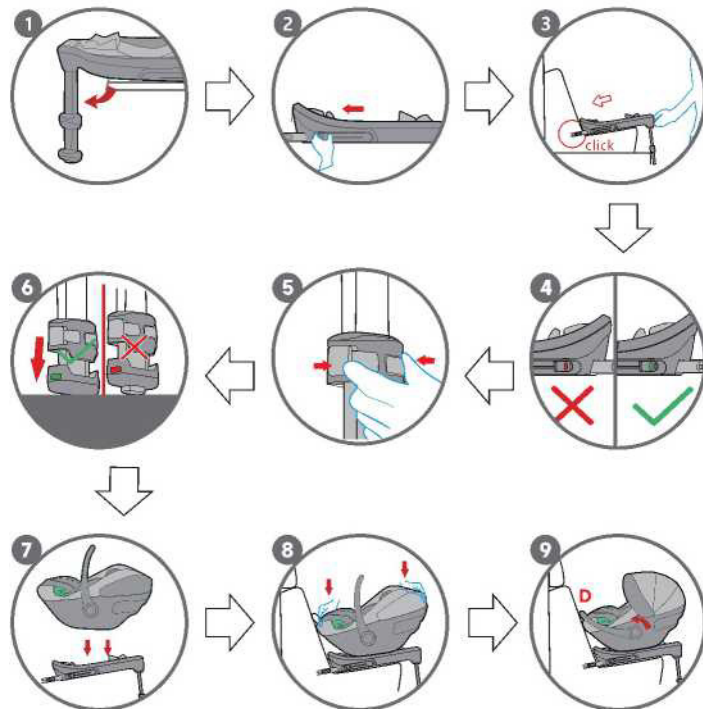




Instalace pomocí tříbodového bezpečnostního pásu



Instalace pomocí základny ISOFIX

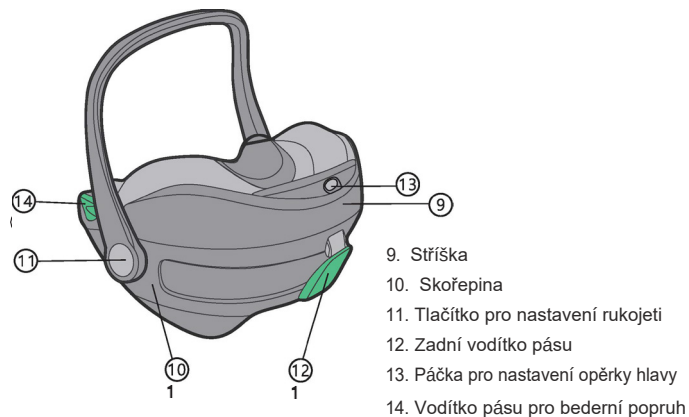
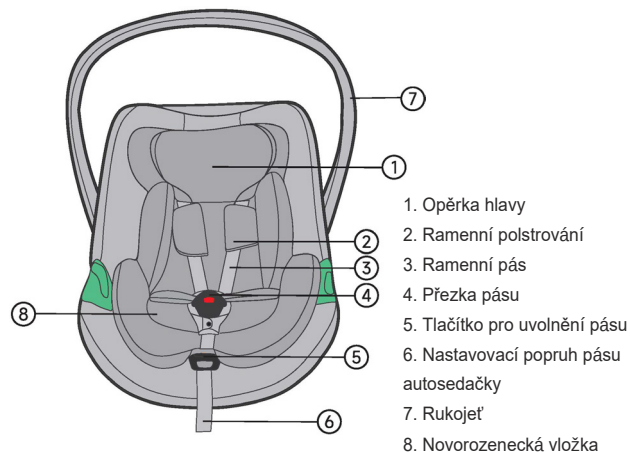


1. Varování.....	6
2. Popis výrobku.....	7–10
3. Zajištění dítěte.....	11–12
4. Instalace pomocí základny ISOFIX.....	13–14
5. Instalace pomocí tříbodového bezpečnostního pásu.....	15
6. Demontáž	16
7. Důležitá bezpečnostní opatření.....	17
8. Péče a čištění.....	18
9. Záruka.....	19

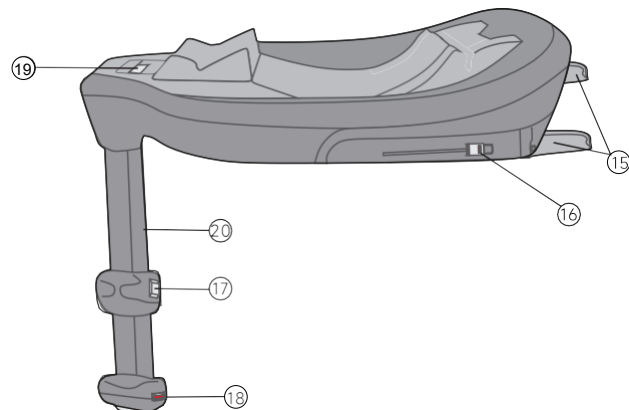
**PŘEČTĚTE SI NÁVOD K POUŽITÍ PŘED
INSTALACÍ A POUŽITÍM TÉTO AUTOSEDAČKY.
USCHOVEJTE NÁVOD PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.**

1. Pevné předměty a plastové části autosedačky musí být umístěny a instalovány tak, aby se nezachytily do pohyblivých sedadel nebo dveří vozidla při běžném používání.
2. Všechny popruhy, které upevňují autosedačku ve vozidle, musí být pevně utaženy. Opěrná noha musí být v kontaktu s podlahou vozidla.
3. Popruhy nebo ochranné prvky, které drží dítě, musí být nastaveny tak, aby odpovídaly tělu dítěte, a nesmí být zkroucené.
4. Je důležité zajistit, aby poloha bederních popruhů byla níže než boky dítěte.
5. Autosedačka musí být vyměněna, pokud byla vystavena silnému zatížení při nehodě.
6. NENECHÁVEJTE dítě bez dozoru v autosedačce.
7. Zajistěte veškerá zavazadla nebo jiné předměty, které by mohly způsobit zranění při kolizi.
8. NEPOUŽÍVEJTE dětskou autosedačku bez textilního potahu.
9. NEMĚŇTE potah autosedačky za jiný než ten, který doporučuje výrobce, protože potah je nedílnou součástí bezpečnostní funkce upevňovacího systému.
10. Přečtěte si uživatelskou příručku výrobce vozidla ohledně použití systému „i-Size ECRS“.

2. Popis výrobku



2. Popis výrobku



Navaděče ISOFIX

Připojte Navaděče ISOFIX k úchytům ISOFIX ve vozidle, abyste správně upevnili autosedačku.



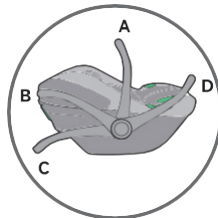
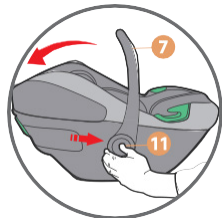
Nástroj pro upevnění potahu

Tento pomocný nástroj je navržen tak, aby usnadnil instalaci textilního potahu.

2. Popis výrobku

Nastavení rukojeti

Stiskněte a podržte tlačítko pro nastavení rukojeti (**11**). Při stisknutém tlačítku nastavte rukojeť (**7**) směrem dozadu, dokud nezaklapne do požadované polohy.



Poloha A – tato poloha je určena pouze pro přenášení autosedačky a nesmí se používat při instalaci do vozidla.

DŮLEŽITÉ! Ujistěte se, že je rukojeť správně zajištěna, než autosedačku zvednete.

Poloha B – při usazování dítěte do autosedačky.

Poloha C – pro bezpečné umístění autosedačky na zem nebo jiný rovný povrch mimo vozidlo.

Poloha D – pro dodatečnou bezpečnostní oporu při instalaci autosedačky ve vozidle.

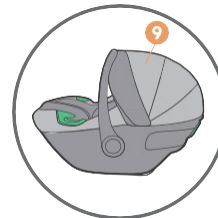
2. Popis výrobku

Skládací stříška

Zatáhněte za plastovou část stříšky pro její rozložení / složení (**9**).

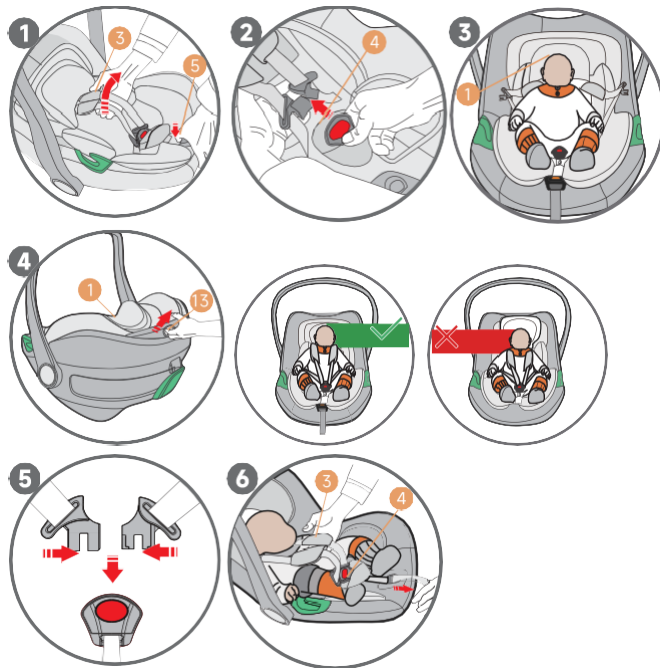


A
Složená poloha



B
Rozložená poloha

3. Zajištění dítěte



DŮLEŽITÁ INFORMACE

Vždy se ujistěte, že je popruh používán správným způsobem. Při přenášení, zejména mimo vozidlo, se ujistěte, že je připevněn k potahu, aby nedošlo k jeho zachycení nebo vzniku bezpečnostních problémů.

ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVNÉHO PŘIPOUTÁNÍ DÍTĚTE V AUTOSEDAČCE

- Ramenní popruhy autosedačky jsou pohodlně, ale pevně vedeny kolem těla dítěte.
- Ramenní popruhy jsou správně nastaveny do odpovídající výšky.
- Ramenní popruhy nejsou zkroucené.
- Části přezky jsou správně zapojeny do zámku postroje.

3. Zajištění dítěte

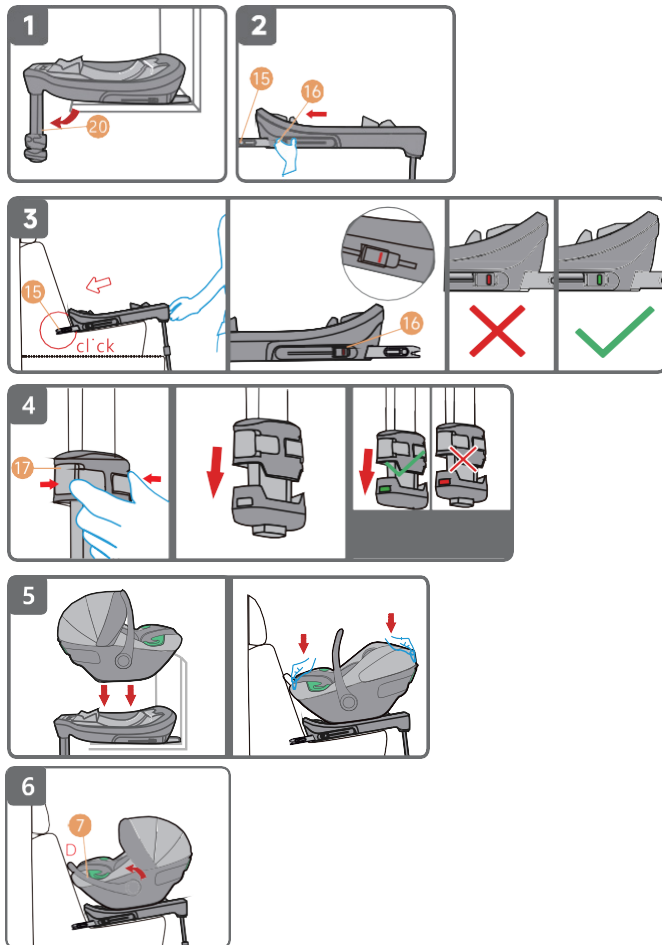
- 1 Stiskněte tlačítko pro uvolnění pásu (5) a současně vytáhněte oba ramenní popruhy (3) směrem dopředu.
- 2 Otevřete přezku postroje (4) stisknutím červeného uvolňovacího tlačítka.
- 3 Umístěte dítě do autosedačky a ujistěte se, že hlava dítěte je správně umístěna uprostřed malé opěrky hlavy (1).
- 4 Nastavte výšku opěrky hlavy (1) tak, aby odpovídala výšce dítěte – nakloňte páčku pro nastavení opěrky hlavy (13), dokud se neuvolní. Posuňte páčku (13), dokud nejsou ramenní popruhy (3) ve správné výšce, a poté páčku opět zajistěte. Opěrka hlavy (1) musí být nastavena tak, aby ramenní popruhy (3) byly umístěny mírně nad rameny dítěte.
- 5 Spojte části přezky a zasuňte je do zámku postroje (4), dokud neuslyšíte zřetelné „cvaknutí“.

DŮLEŽITÉ! Ramenní popruhy nesmí být překroucené ani zkřížené.

- 6 Vložte ruku mezi dítě a ramenní popruhy (3) a zatáhněte za nastavovací popruh postroje (6), dokud nebude mezera mezi dítětem a popruhy přibližně stejně silná jako vaše dlaň.

DŮLEŽITÉ! Táhněte popruh přímo směrem k sobě, nikoli nahoru nebo dolů.

4. Instalace pomocí základny ISOFIX



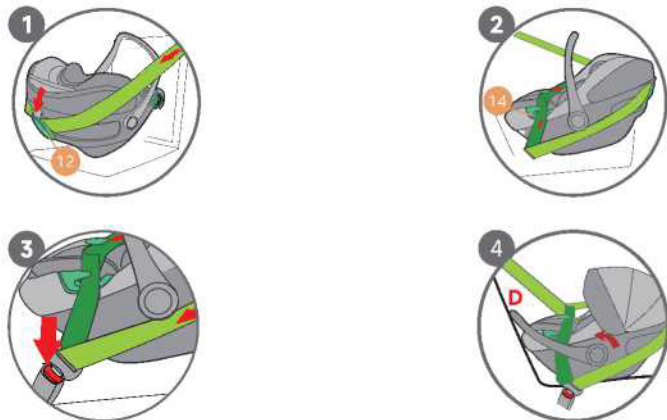
4. Instalace pomocí základny ISOFIX

IDENTIFIKACE UCHYCOVACÍCH BODŮ ISOFIX

Uchyovací body ISOFIX jsou dvě kovové svorky pro každé sedadlo, umístěné mezi opěradlem a sedákem sedadla ve vozidle. V případě pochybností si přečtěte uživatelskou příručku vozidla.

- 1 Vytáhněte opěrnou nohu (20).
- 2 Stiskněte tlačítko pro uvolnění ISOFIX (16) a posuňte zajišťovací ramena ISOFIX (15).
- 3 Jakmile jsou ramena ISOFIX (15) zasunuta do uchyovacích bodů, indikátory na tlačítkách pro uvolnění (16) se zbarví zeleně.
- 4 Stiskněte tlačítko pro nastavení opěrné nohy (17) a vytáhněte opěrnou nohu (20), dokud se neopře o podlahu. Indikátor správné instalace opěrné nohy se zbarví zeleně.
- 5 Umístěte autosedačku na základnu a poslouvejte, dokud neuslyšíte „cvaknutí“, které značí, že je sedačka správně upevněna.
TIP – Po instalaci sedačku lehce zatřeste, abyste se ujistili, že je správně upevněná.
- 6 Nastavte rukojeť (7) do polohy D a ujistěte se, že je rukojeť (7) sklopená směrem k sedadlu vozidla.

5. Instalace s bezpečnostním pásem

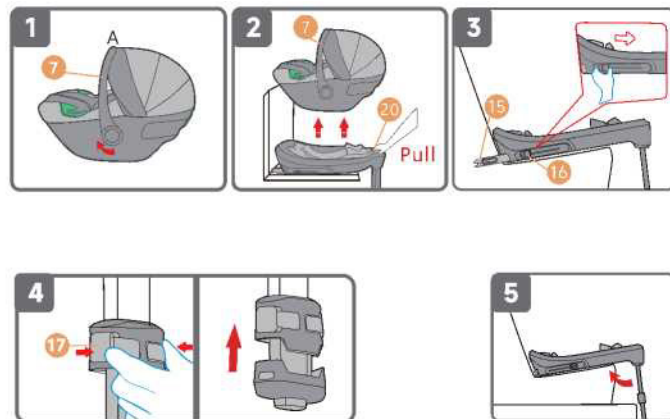


INSTALACE AUTOSEDAČKY BEZ ZÁKLADNY ISOFIX

- 1 Protáhněte tříbodový bezpečnostní pás vozidla zadním vodičkem pásu (12).
- 2 Protáhněte tříbodový bezpečnostní pás vozidla vodičkem pro bederní pás (14).
- 3 Zasuňte přezku bezpečnostního pásu do zámku, dokud neuslyšíte zřetelné „cvaknutí“, a ujistěte se, že je pás pevně zapnutý.
- 4 Nastavte rukojeť (7) do polohy D a ujistěte se, že je sklopená směrem k sedadlu vozidla.

DŮLEŽITÉ! Bezpečnostní pás nesmí být překroucený.

6. Demontáž



POKYNY PRO DEMONTÁŽ (SE ZÁKLADNOU ISOFIX)

- 1 Nastavte rukojeť (7) do svislé polohy A.
- 2 Zatáhněte za tlačítko pro uvolnění autosedačky (20), abyste ji odejmuli ze základny, a současně zvedněte rukojeť (7).
- 3 Stiskněte tlačítko pro uvolnění ISOFIX (16), posuňte zajišťovací ramena ISOFIX (15) a uvolněte základnu ISOFIX ze sedadla vozidla.
- 4 Stiskněte tlačítko pro nastavení opěrné nohy (17), abyste mohli opěrnou nohu (20) zasunout.
- 5 Otočte opěrnou nohu (20) zpět a zasuňte ji do určeného prostoru na spodní straně autosedačky.

7. Důležitá bezpečnostní opatření



Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru v autosedačce, zejména pokud nejste ve vozidle.



Pro ochranu všech cestujících ve vozidle

V případě nouzového zastavení nebo nehody mohou nezajištěné osoby nebo předměty způsobit zranění ostatním osobám ve vozidle. Vždy zajistěte následující:

- Opěradla sedadel ve vozidle jsou zajištěna (např. západka zadního sedadla je zapnutá).
- Všechny těžké nebo ostré předměty ve vozidle (např. na zadní polici) jsou bezpečně upevněny.
- Všichni cestující ve vozidle mají zapnuté bezpečnostní pásy.
- Autosedačka je ve vozidle vždy správně upevněna, i když v ní není přepravováno dítě.

Pro zachování optimální ochrany

- Při kolizi rychlostí vyšší než 10 km/h může dojít k poškození autosedačky, které nemusí být na první pohled patrné.
- Pro zajištění další bezpečnosti po takové události je důležité autosedačku vyměnit. Poškozenou sedačku je nutné správně zlikvidovat.

8. Péče a údržba

- Pravidelně kontrolujte všechny součásti autosedačky, zda nevykazují známky poškození. Pravidelně ověřujte, že všechny mechanické části fungují správně.
- Aby nedošlo k poškození nebo zlomení, ujistěte se, že se autosedačka nezachytí do dveří vozidla, vodicích lišt sedadel nebo jiných mechanismů ve vozidle.
- Pokud dojde k poškození autosedačky (např. při pádu), musí být zkontrolována výrobcem, aby byla zajištěna její bezpečnost.

Péče o přezku bezpečnostního pásu

- Funkčnost přezky bezpečnostního pásu je zásadní pro bezpečnost vašeho dítěte. Poruchy funkce jsou obvykle způsobeny nahromaděním nečistot a prachu.

Poznámky k čištění autosedačky

Aby autosedačka správně fungovala, je nutné při výměně potahu sedadla používat pouze originální díly. Výměna potahu sedadla je nezbytná pro správnou funkci autosedačky a je k dispozici u vašeho prodejce nebo autorizovaných zástupců.



Autosedačku nikdy nepoužívejte bez textilního potahu.

- Potah lze sejmut a prát v pračce na jemný program (30 °C) s použitím jemného pracího prostředku. Řiďte se pokyny na štítku potahu. Barvy potahu mohou při praní nad 30 °C vyblednout. Nepoužívejte odšťědování a nikdy nesušte v elektrické sušičce, protože by se látka mohla oddělit od výplně.
- Plastové části čistěte mýdlovou vodou. Nepoužívejte silné čisticí prostředky, jako jsou rozpouštědla.
- Pásy lze sejmut a vyprat v teplé mýdlové vodě.

DŮLEŽITÉ! Nikdy neodstraňujte části přezky z popruhů.

9. Záruka

Na autosedačku Axkid Gokid se vztahuje záruka 24 měsíců od data nákupu. Uchovejte účtenku a v případě reklamace ji předložte u prodejce.

Záruka se nevztahuje na:

- Běžné opotřebení
- Poškození způsobené nesprávným používáním, zanedbáním nebo nehodou
- Opravy provedené třetí stranou
- Všechny použité materiály mají vysokou odolnost proti UV záření. UV záření ze slunce je však velmi silné a může způsobit vyblednutí textilie. To není kryto zárukou a považuje se za běžné opotřebení.
- Záruka se nevztahuje na poškození funkčních částí autosedačky nebo isofixové základny z důvodu zanesení mechanismu vlivem užívání (např. konzumací jídla a nápojů, pískem, blátem a podobně).